***Univ. Al-Mustansiriyh. Faculté des lettres. Dép. du franϛais.***

***Examen de traduction1 ( 3°année). Deuxième session 2022.2023***

***Enseignant / Dheyaa Mejbel Jaber***

**Traduisez en arabe!**

**La Banque mondiale**

**La Banque mondiale a décidé lundi 6 mars de suspendre son cadre de partenariat avec la Tunisie après une montée des exactions contre les migrants africains dans le pays à la suite d'un discours incendiaire du président Kaïs Saïed sur l'immigration illégale. Le pays est déja englué dans une grave crise financière. Des produits tunisiens sont également boycottés sur le continent africain.**

**suspendre son cadre de partenariat تعليق اطار شراكته ،des exactions contre les migrants ضد المهاجرين ، تزايد الانتهاكاتdiscours incendiaire خطاب تحريضي ،englué غارق في ،boycottés مقاطعة ، continent قارة**

**البنك الدولي**

**قرر البنك الدولي يوم الإثنين 6مارس تعليق إطار شراكته مع تونس بعد تزايد الانتهاكات ضد المهاجرين الأفارقة في البلاد بعد خطاب تحريضي للرئيس قيس سعيد حول الهجرة غير الشرعية. فالبلد غارق بالفعل في أزمة مالية خطيرة. كما يتم مقاطعة المنتجات التونسية في القارة الأفريقية .**